

FLUMSERBERG - TROPHY

11. QUATTRO-RACE-WEEKEND FLUMSERBERG

GS Riesenslalom

o f f i z i e l l e R a n g l i s t e

Jury	TD Swiss Ski Robert ROSENKRANZ SSW Wettkampfleiter Ruedi PFIFFNER SC FLUMS Streckenchef Rio HERMANN SC FLUMS Zeitmessung Ruth MARTHY SC FLUMS Kurssetzer HP MANNHART SC FLUMS Auswertung Beat HEER SC FLUMS Vorfahrer Samira Hermann Isabelle Wildhaber Rahel Kopp Startzeit 13.00 Uhr, alle 30s Anz. Tore 37	Technische Daten Start Prodalp 1'550 müM Ziel Alter Mitenwald 1'290 müM Höhendifferenz 260 M. Wettkampf-Nr. 1562 Wetter schneefall Temperatur 0°C Schnee hart Zuschlag Damen 30.64 Zuschlag Herren 15.50
-------------	---	---

Rg	Nr.	P.-Nr.	Name	Vorname	JG	Club	Zeit	F=880
-----------	-----	--------	-------------	---------	----	------	-------------	-------

Kategorie Damen C7

1	1	191391	Mächler	Marie	1943	Masters-Club	1:38.14	260.41
---	---	--------	----------------	-------	------	--------------	----------------	--------

Kategorie Damen C6

1	2	64612	Schärer	Julia	1951	Münsingen	1:24.14	97.73
---	---	-------	----------------	-------	------	-----------	----------------	-------

Kategorie Damen C3

1	5	302533	Sala	Simona	1966	Monte Lema Novaggio	2:19.15	736.95
---	---	--------	-------------	--------	------	---------------------	----------------	--------

Kategorie Damen C2

1	8	302534	Bustelli	Barbara	1971	Cardada	1:24.18	98.19
---	---	--------	-----------------	---------	------	---------	----------------	-------

Kategorie Damen C1

1	13	Von Rohr	Sibylle	1974	Credit Suisse	1:21.65	68.79
2	12	Fisler	Sascha Natalie	1974	Credit Suisse	1:29.70	162.33

WinRap3000 by Alge-Timing, Peter Bär, Maienfeld, www.alge.ch - Sporttiming Flumserberg

Zeitmessung: Timedata Computer TdC 8000
 Auswertung: WinRap3000 by ALGE-TIMING
 SPORTTIMING FLUMSERBERG

Hauptsponsor

RAIFFEISEN

Rg	S.Nr.	P.-Nr.	Name	Vorname	JG	Club	Zeit	F=880
Kategorie			Damen Elite					
1	15	199139	Ernst	Manuela	1988	Spiringen	1:16.03	3.49
2	16	196304	Stucki	Sarah	1984	Sörenberg	1:18.14	28.00
Kategorie			Damen 1					
1	22	215744	Hollenstein	Stefanie	1986	Altendorf	1:20.69	57.64
Kategorie			Damen 2					
1	37		Meier	Tanja	1981	Credit Suisse	1:33.09	201.73
2	38	336532	Cahenzli	Jaqueline	1980	Ruschein	2:03.26	552.31
Kategorie			Juniorinnen 1					
1	39	307660	Willi	Bianca	1992	Graue Hörner Mels	1:15.73	0.00
2	40	230068	Egli	Petra	1991	Flums	1:16.52	9.18
3	19	295530	Fässler	Alexandra	1991	Oberiberg	1:16.57	9.76
4	33	329134	Kälin	Nicole	1992	Feusisberg	1:20.18	51.71
5	20	304711	Marty	Marlene	1992	Drusberg	1:20.77	58.57
6	34	288856	Hess	Sandra	1992	Bannalp-Wolfenschiessen	1:21.45	66.47
7	23	312432	Zurfluh	Luzia	1991	Isenthal	1:21.48	66.82
8	30	298711	Krüttli	Amanda	1992	RG Zürcher Oberland	1:23.56	90.99
9	41	290488	Zimmermann	Mirjam	1992	Stans	1:23.88	94.70
10	25	286314	Pfister	Ramona	1991	Egg	1:24.31	99.70
Kategorie			Juniorinnen 2					
1	24	286629	Zurfluh	Marianne	1988	Isenthal	1:15.99	3.02
2	28	295719	Keller	Karin	1990	Altendorf	1:16.30	6.62
3	42	218035	Zimmermann	Beatrice	1990	Stans	1:18.53	32.54
4	27	293216	Krüttli	Annina	1989	RG Zürcher Oberland	1:19.98	49.39
5	18	304325	Bachmann	Caroline	1990	SAS Zürich	1:20.73	58.10
Kategorie			Herren B11					
1	50	147663	Bustelli	Umberto	1927	Masters-Club	2:09.43	716.11
Kategorie			Herren B10					
1	54	6602	Mathis	Ernst	1931	Masters-Club	1:34.43	284.50
2	53	184149	Vuille	Jean-Pierre	1931	Masters-Club	2:19.85	844.61

WinRap3000 by Alge-Timing, Peter Bär, Maienfeld, www.alge.ch - Sporttiming Flumserberg

Zeitmessung: Tidedata Computer TdC 8000
Auswertung: WinRap3000 by ALGE-TIMING
SPORTTIMING FLUMSERBERG

Hauptsponsor

RAIFFEISEN

Rg	S.Nr.	P.-Nr.	Name	Vorname	JG	Club	Zeit	F=880
Kategorie			Herren B9					
1	58	40631	Diethelm	Alois	1936	Masters-Club	1:29.73	226.54
2	56	70477	Steger	Josef	1937	Masters-Club	1:32.38	259.22
Kategorie			Herren B8					
1	62	18737	Gegenschatz	Karl	1942	Masters-Club	1:21.35	123.20
2	63	32166	Bovey	Jean-Marie	1942	Masters-Club	1:26.83	190.77
3	60	73500	Meili	Max	1941	Masters-Club	1:27.15	194.72
Kategorie			Herren B7					
1	66	41553	Hofer	Rene	1947	Trogen	1:22.11	132.57
2	67	12574	Denzler	Hanspeter	1945	SAS Fribourg	1:22.25	134.29
3	73	75348	Wasem	Andreas	1945	Masters-Club	1:24.64	163.77
Kategorie			Herren B6					
1	78	85174	Rohrer	Niklaus	1948	Masters-Club	1:19.66	102.35
2	79	15055	Hallenbarter	Kurt	1949	Masters-Club	1:20.00	106.55
3	75	38489	Sutter	Peter	1950	Zürileu Zürich	1:20.69	115.06
4	84		Baly	Marc	1949	Morgins	1:22.59	138.49
5	80	135175	Habegger	Alfred	1950	Masters-Club	1:22.82	141.32
6	87		Kolb	Friedrich	1949	TSV Dettingen	1:34.10	280.43
Kategorie			Herren A5					
1	90	56744	Manser	Leo	1953	Oberegg	1:16.88	68.07
2	100	98433	Sieber	Ernst	1956	Masters-Club	1:20.24	109.51
3	89	216408	Kindlimann	Heinz	1954	Rennguppe Satus Zürich	1:25.05	168.82
Kategorie			Herren A4					
1	212	3202	Bossi	Josef	1962	Gotthard-Andermatt	1:18.39	86.69
2	103		Hodler	Bernhard	1960	Hünenberg	1:18.88	92.74
3	106		Suter	Christian	1961	Rennguppe Satus Zürich	1:23.15	145.39
Kategorie			Herren A3					
1	213	34369	Seidl	Daniel	1966	Pizol Wangs-Sargans	1:13.32	24.17
2	110	134748	Giamboni	Aldo	1966	Airola	1:20.00	106.55
3	112		Cahenzli	Gion Ambrosi	1964	Ruschein	1:21.47	124.67
4	117		Davies	Jonathan	1963	London	1:32.19	256.87

WinRap3000 by Alge-Timing, Peter Bär, Maienfeld, www.alge.ch - Sporttiming Flumserberg

Zeitmessung: TImedata Computer TdC 8000
Auswertung: WinRap3000 by ALGE-TIMING
SPORTTIMING FLUMSERBERG

Hauptsponsor

RAIFFEISEN

Rg	S.Nr.	P.-Nr.	Name	Vorname	JG	Club	Zeit	F=880
Kategorie		Herren A2						
1	123	1456	Bleisch	Daniel	1969	Rennguppe Satus Zürich	1:20.56	113.45
2	131		Jenny	Alain	1969	Vontobel Ski-Team	1:21.47	124.67
3	215	288342	Rachinsky	Sergei	1969	SAS Zürich	1:25.16	170.18
4	125	261052	Di Lorenzo	Luigi	1972	Egg	1:25.81	178.20
5	214		Schriber	Marco	1971	UBS	1:27.13	194.47
6	134		Honisch	Martin	1969	Credit Suisse	1:27.30	196.57
7	133		Vetsch	Martin	1972	Bank Julius Bär	1:30.57	236.89
Kategorie		Herren A1						
1	136	81633	Michel	Christian	1977	SAS Zürich	1:15.12	46.37
2	140		Wagenführ	Urs	1973	Credit Suisse	1:27.77	202.37
Kategorie		Herren Elite						
1	149	179878	Briker	Stefan	1983	Edelweiss Bürglen	1:11.36	0.00
2	144	189412	Schnyder	Philipp	1987	Wägital	1:12.67	16.15
3	146	77166	Briker	Mathias	1981	Edelweiss Bürglen	1:13.32	24.17
4	145	157578	Infanger	Thomas	1981	Edelweiss Bürglen	1:13.84	30.58
5	147	230369	Muheim	Toni	1987	Edelweiss Bürglen	1:14.03	32.93
6	141	86074	Büeler	Bruno	1977	Spiringen	1:14.89	43.53
7	142	41554	Schmid	Reto	1965	Trogen	1:16.24	60.18
Kategorie		Herren 1						
1	210	226593	Kempf	Samuel	1987	Unterschächen	1:15.39	49.70
2	188	331675	Imhof	Jan Patrick	1983	RG Zürcher Oberland	1:17.93	81.02
3	189	331281	Steiner	Philipp	1987	Schangnau	1:18.15	83.73
Kategorie		Herren 2						
1	218	157279	Beetschen	Michael	1981	Kiental	1:15.50	51.05
2	173	170929	Tomezzoli	Romano	1980	Egg	1:18.72	90.76
3	207		Kern	Marco	1978	Credit Suisse	1:23.61	151.07
Kategorie		Junioren 1						
1	178	286144	Kunz	Robin	1992	RG Zürcher Oberland	1:15.51	51.18
2	177	295654	Seeholzer	David	1992	Buochs	1:15.53	51.42
2	171	221952	Wirth	Sandro	1991	Zürileu Zürich	1:15.53	51.42
4	183	329133	Kälin	Andi	1991	Feusisberg	1:15.55	51.67
5	159	312106	Lutz	Simon	1992	Bad Ragaz	1:15.76	54.26
6	190	230087	Gull	Fabrizio	1992	Flums	1:16.13	58.82
7	195	311672	Thoma	Jan	1991	RG Zürcher Oberland	1:16.90	68.32
8	179	295244	Kryenbühl	Rolf	1992	Drusberg	1:17.93	81.02
9	211	319113	Beglinger	Nicolas	1992	Schwanden	1:18.10	83.12

WinRap3000 by Alge-Timing, Peter Bär, Maienfeld, www.alge.ch - Sporttiming Flumserberg

Zeitmessung: Timedata Computer TdC 8000
Auswertung: WinRap3000 by ALGE-TIMING
SPORTTIMING FLUMSERBERG

Hauptsponsor

RAIFFEISEN

Rg	S.Nr.	P.-Nr.	Name	Vorname	JG	Club	Zeit	F=880
----	-------	--------	------	---------	----	------	------	-------

Kategorie **Junioren 1**

10	199	321779	Steinlechner	Marco	1992	Rothrist	1:18.78	91.50
11	176	290166	Menge	Philipp	1992	Langenbruck	1:18.85	92.37
12	175	312803	Baumann	Roger	1991	Gotthard-Andermatt	1:18.99	94.09
13	172	312496	Honegger	Alain	1992	RG Zürcher Oberland	1:20.61	114.07
14	192	334816	Knechtle	Raphael	1992	Einsiedeln	1:20.91	117.77
15	217	298441	Gander	Adrian	1992	Stans	1:21.69	127.39
16	203	343895	Sulzer	Dennis	1992	Zürileu Zürich	1:35.27	294.85

Kategorie **Junioren 2**

1	163	295246	Marty	David	1990	Drusberg	1:14.08	33.54
2	169	207870	Fässler	Patrick	1988	Oberiberg	1:14.80	42.42
3	219	285735	Zeller	Andreas	1990	Sächsmoor	1:16.18	59.44
4	193	290167	Menge	Patrick	1990	Langenbruck	1:16.64	65.11

Kategorie **nicht am Start**

1	3	73762	Hunziker	Esther	1948	Masters-Club		
2	4	225363	Aeschimann	Esther	1957	Masters-Club		
3	6		Mattle	Jrène	1966	Masters		
4	7	123629	Stäheli	Chantal	1965	Masters-Club		
5	9		Sieber	Andrea	1972	Vontobel Ski-Team		
6	10	317559	Louis	Irene	1976	Churfürsten RGC		
7	11		Grünenfelder	Michaela	1974	RG Werdenberg		
8	14	198141	Schnyder	Astrid	1990	Wägital		
9	17	196054	Spichtig	Daniela	1984	Werthenstein		
10	21	215830	Horat	Nicole	1990	Schwyz		
11	26	296076	Zamudio	Lisa	1991	Sörenberg		
12	31	218102	Zurfluh	Veronika	1986	Isenthal		
13	32	296782	Bärtschi	Nicole	1991	Werthenstein		
14	35	311060	Merz	Karin	1992	Hochstuckli Sattel		
15	36	209059	Gerber	Ariane	1985	Schangnau		
16	51	99336	Germann	Hans	1932	Masters-Club		
17	52	74212	Brändli	Rudolf	1929	Masters-Club		
18	55		Naef	Hermann	1928	Ebnat-Kappel		
19	57	81447	Rüttimann	Josef	1936	Masters-Club		
20	59	30310	Odermatt	Josef	1938	Oberwil-Zug		
21	61		Giamboni	Edgardo	1941	Airolo		
22	65	73763	Wessin	Robert	1941	Masters-Club		
23	68		Felix	Stefan	1943	Credit Suisse		
24	69		Cajochen	René	1944	Ruschein		
25	70		Baumann	Fridolin	1943	Bühler AR		
26	71	46396	Wurm	Hans	1947	Masters-Club		
27	72		Hirschburger	Hans	1945	Credit Suisse		
28	74	54757	Mathieu	Robert	1951	Wädenswil		
29	76	41574	Egger	Manfred	1949	Trogen		
30	77	64166	Aeschimann	Peter	1951	Masters-Club		
31	83		Aondio	Dorino	1951	Vontobel Ski-Team		
32	85		Fischer	Ruedi	1948	Bank Julius Bär		

WinRap3000 by Alge-Timing, Peter Bär, Maienfeld, www.alge.ch - Sporttiming Flumserberg

Zeitmessung: Timedata Computer TdC 8000
Auswertung: WinRap3000 by ALGE-TIMING
SPORTTIMING FLUMSERBERG

Hauptsponsor

RAIFFEISEN

Rg	S.Nr.	P.-Nr.	Name	Vorname	JG	Club	Zeit	F=880
----	-------	--------	------	---------	----	------	------	-------

Kategorie **nicht am Start**

33	88		Mathieu	Nuotcla	1949	Credit Suisse		
34	91	98881	Oberholzer	Johann	1955	Goldingen		
35	92	98889	Lienert	Ueli	1956	Goldingen		
36	93	70087	Schuler	Josef	1957	Hochstuckli Sattel		
37	94		Leder	Roman	1956	Bühler AR		
38	95		Manser	Bruno	1957	Bühler AR		
39	97		Schmid	Ronny	1956	Rennggruppe Satus Zürich		
40	98	293278	Hefti	Kaspar	1955	Masters-Club		
41	99	54657	Locher	Hans	1956	Masters-Club		
42	102	53811	Büsser	Karl	1961	Amden		
43	104	209450	Markstahler	Marcel	1958	Masters-Club		
44	105		Weber	Mario	1959	Rennggruppe Satus Zürich		
45	107		Weideli	Heiner	1960	Bank Julius Bär		
46	108	207421	Stocker	Louis	1963	Goldingen		
47	109	29743	Nef	Roland	1966	Bühler AR		
48	111	188052	Moretti	Paolo	1965	Cardada		
49	113		Erni	Renzo	1966	SC Trin		
50	114		Bischof	Thomas	1964	Bank Julius Bär		
51	115		Jiménez	Sebastian	1963	Credit Suisse		
52	116		Kiessling	Klaus	1963	Egg		
53	118		Krattler	Enrico	1965	RG Zürcher Oberland		
54	119	191807	Deflorin	Urs	1972	Richterswil-Samstagern		
55	120	181111	Thomann	Markus	1971	Oberwil-Zug		
56	122	35945	Bruhin	Rony	1969	Schwyz		
57	124	98988	Lienert	Thomas	1971	Goldingen		
58	126		Canziani	Roman	1968	Bank Julius Bär		
59	127		Scheidegger	Sascha	1970	SC Davos		
60	128		Schaffenberg	Marc	1968	Zürich		
61	129		Corsetti	Francesco	1968	Masters		
62	130		Tiberi	Mauro	1968	Club 39		
63	132	333193	Elmer	Guido	1970	Masters-Club		
64	135	108803	Müller	Raphael	1975	RG Zürcher Oberland		
65	137		Hof	Dominik	1975	Credit Suisse		
66	138		Giamboni	Ivan	1975	Airolo		
67	139		Koepfli	Mario	1977	Vontobel Ski-Team		
68	143	9293	Eggenberger	Ivan	1969	RG Werdenberg		
69	148	101309	Auer	Mirco	1977	SAS Bern		
70	150	190004	Hug	Fabian	1983	Malters		
71	151	304077	Fischli	Andy	1990	Schwanden		
72	152	295181	Künzler	Janique	1989	Oberegg		
73	153	311427	Hermann	Sven	1991	Flums		
74	154	313094	Bischof	Cornel	1991	Amden		
75	155	294898	Fritsche	Tobias	1992	Einsiedeln		
76	156	198142	Gantenbein	Fabian	1990	Wägital		
77	157	304416	Uhr	Ivan	1991	Einsiedeln		
78	158	304140	Janecek	Michal	1990	Schwanden		
79	160	295242	Holdener	Kevin	1990	Drusberg		
80	161	295570	Felder	Julian	1989	Sörenberg		
81	162	212987	Arnold	Alois	1981	Edelweiss Bürglen		
82	164	215682	Petrig	Sergio	1988	Einsiedeln		

WinRap3000 by Alge-Timing, Peter Bär, Maienfeld, www.alge.ch - Sporttiming Flumserberg

Zeitmessung: TImedata Computer TdC 8000
Auswertung: WinRap3000 by ALGE-TIMING
SPORTTIMING FLUMSERBERG

Hauptsponsor

RAIFFEISEN

Rg	S.Nr.	P.-Nr.	Name	Vorname	JG	Club	Zeit	F=880
----	-------	--------	------	---------	----	------	------	-------

Kategorie nicht am Start

83	165	313469	Stadler	Pascal	1991	Schwanden		
84	166	196565	Portmann	Stefan	1984	Escholzmatt		
85	167	286284	Rubin	Dominik	1991	Einsiedeln		
86	170	286248	Zürcher	Ramon	1991	Feusisberg		
87	174	304557	Kälin	Mirco	1992	Einsiedeln		
88	180	297774	Emmenegger	Daniel	1992	Flühli		
89	181	304556	Kälin	Ronny	1992	Einsiedeln		
90	182	208522	Hüppi	Mirko	1989	Gommiswald		
91	184	224682	Zihlmann	Ivo	1991	Marbach		
92	185	304960	Felder	Patrick	1991	Werthenstein		
93	186	53892	Gmür	Stefan	1978	Amden		
94	187	297776	Hurni	Daniel	1992	Flühli		
95	191	226411	Schellenberg	Christian	1983	RG Zürcher Oberland		
96	194	218240	Schneider	Steven	1981	Egg		
97	196	170922	Rossi	Manuel	1981	Egg		
98	197	312976	Werren	Joel	1992	Escholzmatt		
99	200	337659	Gebhardt	Stefan	1992	Egg		
100	201	397737	Züger	Andreas	1992	Siebnen		
101	202	306378	Ernst	David	1992	Escholzmatt		
102	204		Metzler	Dominik	1978	SAS Zürich		
103	205		Brändli	Sonny	1989	Flums		
104	206		Robert	Yves	1983	Egg		
105	208		Schaller	Rolf	1979	Vontobel Ski-Team		
106	216		Swozil	Ralph	1964	Hamburg		

Kategorie nicht im Ziel

1	29	294900	Reichmuth	Maria	1992	Einsiedeln		
2	64		Büsch	Jörg	1940	Grub-Eggersriet		
3	81	174579	Violetti	Werner	1951	Masters-Club		
4	101	41563	Keller	Thomas	1961	Trogen		
5	121	147988	Schneider	Roland	1970	Oberegg		
6	198	328375	Immer	Adrian	1991	Schneesport Club Lenzburg		
7	220	306467	Zeller	Reto	1992	Sächsmoor		

Kategorie disqualifiziert

1	82	54638	Egli	Viktor	1949	Masters-Club	Tor 35
2	86		Guhl	Heini	1949	Davos	Tor 10
3	96		John	Anthony	1956	Erlenbach	Tor 37
4	168	310346	Meier	Severin	1986	SAS Basel	Tor 36

auf Startliste	212	TD Swiss Ski
nicht am Start	106	
nicht im Ziel	7	
disqualifiziert	4	
gewertete	95	Robert ROSENKRANZ

WinRap3000 by Alge-Timing, Peter Bär, Maienfeld, www.alge.ch - Sporttiming Flumserberg

Zeitmessung: Timedata Computer TdC 8000
Auswertung: WinRap3000 by ALGE-TIMING
SPORTTIMING FLUMSERBERG

Hauptsponsor

RAIFFEISEN

Veranstaltung / Manifestation FLUMSERBERG - TROPHY	Wettkampf-Nr / No de compétition 1562
Disziplin / Discipline GS Riesenslalom	Datum / Date 6.1.2008
Organisator / Organisateur SC FLUMS	TD SwissSki Robert ROSENKRANZ

Damen / Dames			
Rang	P-Nr	Name und Vorname <i>Nom et prénom</i>	Swiss-Ski Punkte <i>Points</i>
1.	307660	Willi, Bianca, Graue Hörner Mels	
2.	286629	Zurfluh, Marianne, Isenthal	(54.28)
3.	199139	Ernst, Manuela, Spiringen	(3.73)
4.	295719	Keller, Karin, Altendorf	36.40
5.	230068	Egli, Petra, Flums	
Total			114.91
:			3.75
Zuschlag / pénalité			30.64
Herren / Messieurs			
Rang	P-Nr	Name und Vorname <i>Nom et prénom</i>	Swiss-Ski Punkte <i>Points</i>
1.	179878	Briker, Stefan, Edelweiss Bürglen	
2.	189412	Schnyder, Philipp, Wägital	12.00
3.	77166	Briker, Mathias, Edelweiss Bürglen	8.03
4.	34369	Seidl, Daniel, Pizol Wangs-Sargans	(70.91)
5.	157578	Infanger, Thomas, Edelweiss Bürglen	5.38
6.	230369	Muheim, Toni, Edelweiss Bürglen	5.52
7.	295246	Marty, David, Drusberg	30.42
8.	207870	Fässler, Patrick, Oberiberg	48.26
9.	86074	Büeler, Bruno, Spiringen	10.51
10.	81633	Michel, Christian, SAS Zürich	34.87
Total			154.99
:			10.00
Zuschlag / pénalité			15.50

- Es werden berücksichtigt:
- Die 10 zeitschnellsten, lizenzierten Herren (Damen 5) des betreffenden Wettkampfes.
 - Diesen Wettkämpfern werden die gültigen Swiss-Ski Punkte herausgesucht. Anschliessend sind die besten und schlechtesten Punkte (Extremwerte) zu streichen.
 - Die übriggebliebenen 8 Werte (Damen 3) werden zusammengezählt und das Total durch 10 (Damen 3.75) geteilt.
 - Wettkämpfer/Innen die keine gültigen Swiss-Ski Punkte besitzen, oder deren gültigen Punkte über 120 betrage, erhalten für die Zuschlagsberechnung einen Normwert von 120 Punkten.
 - Für JO-Wettkämpfe wird folgender Zuschlag angewandt:
 - Regionale Rennen = minimal 60 Punkte
 - IR-Rennen = Fixzuschlag 35 Punkte
 - Nationale Rennen = Fixzuschlag 25 Punkte

Ort und Datum / *Lieu et date* :

6.1.2008

Der TD Swiss Ski / *Le juge arbitre*:

Robert ROSENKRANZ